

دعوة إلى مناسبة مدرسية Invitation to a school function

حضرة الوالدين/مقدمي الرعاية
يسرنا دعوتكم إلى:

لقاء لمناقشة تقدّم طفلك في المدرسة
discuss student progress

اجتماع لمناقشة تقرير طفلكم
discuss school report

لقاء للتعرف على المعلمين
meet the teacher session

مهرجان سباحة/رياضي
swimming/sports carnival

احتفال نهاية الفصل/السنة
end of term/year function

اجتماع للأهل والمواطنين (P&C)
Parents and Citizens (P & C) meeting

نشاطات الأسبوع التربوي
Education Week activities

اجتماع خاص باختيار المواد الدراسية
subject selection meeting

صباحية شاي للوالدين ومقدمي الرعاية
morning tea for parents/carers

لقاء توجيهي لصف الروضة
Kindergarten orientation session

نشاط آخر

لقاء لتقديم المعلومات بشأن

other activity (please enter details above)

information session regarding (please enter details above)

(Insert location, date and times below:)

فيما يلي تفاصيل عن المكان والتاريخ والوقت:

إلى الساعة:

من الساعة:

التاريخ:

المكان:

إن مشاركة الوالدين في نشاطات المدرسة ذات أهمية لتعليم طفلك ولمدرستنا.
نتطلع قدماً للقائكم.

يرجى ملء ردّكما أدناه وإرجاعه إلى المدرسة بحلول التاريخ التالي:

المدير/المدرّس (Principal/Teacher)

(TELEPHONE INTERPRETER SERVICE)

خدمة الترجمة الشفهية

إذا وجدت ما أية صعوبة في فهم هذه الوثيقة أو كنتما ترغبان بمزيد من المعلومات، فيرجى الاتصال بخدمة الترجمة الهاتفية على الرقم 131 450 والطلب من موظف الاستعلامات تأمين مترجم لكما والاتصال هاتفياً بالمدرسة. هذه الخدمة مجانية.

يرجى قصّ هذا الجزء وإرجاعه إلى المدرسة

Invitation to a school function response

ردّ على دعوة لمناسبة مدرسية

*Please note teacher to complete the following:

Date of function

Name of function

PARENT RESPONSE

ردّ ولي الأمر

ليس بإمكانني الحضور
I will not be able to attend

سوف أتمكن من الحضور
I will be able to attend

سوف أحتاج إلى ترجمة إذا كان هناك مترجم
I will need an interpreter if available

اسم الوالد/مقدم الرعاية (يرجى كتابته بحروف إنكليزية منفصلة)

Name of parent/carers

اسم التلميذ/التلميذة (يرجى كتابته بحروف إنكليزية منفصلة)

الصف

Class

Name of student

Arabic